

CUNY CONFERENCE ON THE WORD IN PHONOLOGY  
 (14<sup>th</sup>-15<sup>th</sup> January, 2010, City University of New York)

**One basic assumption (a.o.):**

PHONOTACTIC CONSTRAINTS  
 AND WORD DEMARCTION IN ROMANCE

João Veloso ([jveloso@letras.up.pt](mailto:jveloso@letras.up.pt)),  
 Pedro Tiago Martins ([ptsgmartins@gmail.com](mailto:ptsgmartins@gmail.com))  
*University of Porto (Portugal)*

Part of this research is funded by the  
 CENTRO DE LINGUISTICA DA UNIVERSIDADE DO PORTO  
 (Fundação para a Ciência e a Tecnologia, Portugal).

**Phonotactic constraints act in many languages as word-boundary cues.**  
**Early references:**

"[...] I would go further, and say that a 'word' is a phonetic entity – that the blank spaces between written words do have phonetic significance." (Jones 1931 : 154)

**Goals of this study**

- 1 – To analyze how phonotactic constraints cue word-boundaries in Romance languages.

- 2 – To propose some formalizations of the role of phonotactic constraints as cues for word-demarcation in Romance languages.

- 3 – To underline the theoretical implications of such findings for a correct evaluation of the linguistic units admitted by linguistic descriptions and eventual applications in domains such as automatic processing.

**Word-Sensitive Phonological Phenomena**  
 (Cross-linguistic evidence)

*VOWEL HARMONY*: One feature is mandatorily shared by all vowels of the word:

--- **Finnish, Hungarian** [FINNO-UGRIC], ...  
 (Van Der Hulst & Van De Weijer 1995 : 498-499)

**STRESS ASSIGNMENT:**

Stress saturates the word: no words with more than one stress are admitted:

$$\sim(\sigma' \cdot \sigma')_w$$

Stress falls on a fixed syllable of the word (Kager 1995: 368):

- last: **French** [ROMANCE], ...
- first: **Finnish, Hungarian** [FINNO-UGRIC], ...

- penultimate: **Indonesian** [AUSTRONESIAN] (Soderberg & Olson 2008), **Salasaca Quichua** [QUECHUAN] (Masaquiza & Marlett 2008), ...

- penultimate if heavy, otherwise antepenultimate: **Classical Latin** [ITALIC].

Stress falls on a fixed morpheme of the word:

- **Portuguese** [ROMANCE] (Mateus et al. 2003): Nouns: on the last vowel of the root; Verbs: on the Class Marker (Past Tense forms), on the last vowel of the root (Present Tense forms), on the Tense Morpheme (Future Tense forms).
- **Seri** [HOKAN] (Marlett et al. 2005): on the first syllable of the root.

**PROHIBITION OF SEGMENT(S)/CLUSTERS IN WORD-INITIAL POSITION:** ("negative demarcative signals" – Anderson 1965)

A given segment/cluster can never occur at word beginnings:

$$[\sim(\#Segment)] \wedge [\sim(\#Cluster)]$$

**Portuguese** [ROMANCE]: disallows [n], [ʎ] and [r] word-initially:  $\sim(\#\mathcal{N}), \sim(\#\mathcal{Y}), \sim(\#\mathcal{R})$

**Kabiyé** [VOLTAIC] (Padayodi 2008): disallows voiced obstruents word-initially:  $\sim(\#VoicedObstr)$ .

**Nepali** [INDO-ARYAN] (Khatiwada 2009): disallows word-initial clusters, unless C2 is a rhotic or a glide:  $\{\mathcal{C}_1\mathcal{C}_2\} \wedge \{\mathcal{C}_2 \neq (\mathcal{R} \vee \mathcal{G})\} \rightarrow \sim(\#\mathcal{C}_1\mathcal{C}_2)$ .

**Tamil** [DRAVIDIAN] (Kean 2004): disallows retroflex consonants word-initially:  $\sim(\#Retroflex)$ .

**RESTRICTION OF SEGMENT(S)/CLUSTERS TO WORD-INITIAL POSITION ONLY:**

("positive demarcative signals" – Anderson 1965)

A given segment/cluster occurs mandatorily at word beginnings:

$$(\text{Segment} \vee \text{Cluster}) \rightarrow [(\#Segment) \vee (\#Cluster)]$$

**Yakima Sahaptin** [PENUTIAN] (Hargus & Beavert 2006): CCV is admitted word-initially only: (CCV)  $\rightarrow (\#CCV)$

**Salasaca Quichua** [QUECHUAN] (Masaquiza & Marlatt 2008): aspirated stops are allowed word-initially  
only: (AspStop) → (#AspStop)

*PROHIBITION OF SEGMENT(S)/CLUSTERS IN WORD-FINAL POSITION:*  
("negative demarcative signals" – Anderson 1965)

A given segment/cluster can never occur at word endings:

$$[\sim(\text{Segment}\#)] \wedge [\sim(C_{\text{cluster}}\#)]$$

**Indonesian** [AUSTRONESIAN] (Soderberg & Olson 2008), **Ibibio** [NIGER] (Urúa 2004), ...: disallow /b/, /d/, /g/ word-finally: [C=(b ∨ d ∨ g)] → [~(C#)]

[.....]

*RESTRICTION OF SEGMENT(S)/CLUSTERS TO WORD-FINAL POSITION ONLY:*

("positive demarcative signals" – Anderson 1965)

A given segment/cluster occurs mandatorily at word endings:

$$(\text{Segment} \vee C_{\text{cluster}}) \rightarrow [(\text{Segment} \vee C_{\text{cluster}})\#]$$

**Nepali** [INDO-ARYAN] (Khatiwada 2009): the velar nasal always occurs word-finally: (C=ŋ) → (C<sub>∅</sub>#)

### ROMANCE CODAS

- tendency towards empty codas;

- \*[ComplexCoda];
- "unmarked" Coda: [+son], [+cor].

(see, e.g., Glessgen 2007: 142)

But:

- some evidence of the existence of word-final codas different from word-medial codas:

*RESTRICTION OF OCCURRENCE OF CERTAIN SEGMENTS/CLUSTERS AT WORD-ENDINGS:*

Segments/clusters that are the only admitted word-finally (though they can occur in other positions as well – see "onset/coda asymmetry").

$$(C\#) \rightarrow (C \in A)$$

(A=Subset of L consonant inventory)

**Peninsular Spanish:** admits /d/-filled codas word-finally  
(Navarro Tomás 1926 : 99-100; Quilis 1993 : 204-205).

/VGNV/#	/VGNS <sub>Pl</sub> /#	/VGNS <sub>[lex]</sub> / #
« <i>pão</i> » 'bread' [p̪ɐ̃w̪]	« <i>mãos</i> » 'hands' « <i>ontem</i> » [mɐ̃w̪]	« <i>Guimarães</i> » (place-name)
« <i>yesterday</i> '[:ɔ̃tɛr̪]	« <i>irmãos</i> »	[gimɐ̃r̪ɛ̃]
« <i>homem</i> » 'man' ['õmẽ̃]	« <i>'brothers</i> ' [iɾ'mẽ̃w̪]	« <i>Simões</i> » (person-name)
« <i>ruim</i> » 'bad' ['rũj]	« <i>alemães</i> »	
	‘German [plural]’ [əl̪i'mẽ̃w̪]	[s̪i'mõj]

**Catalan:** admits /dʒ/-filled codas word-finally (even though they are often phonetically deleted);  
[http://en.wikipedia.org/wiki/Catalan\\_phonology](http://en.wikipedia.org/wiki/Catalan_phonology).

THE CASE OF EUROPEAN PORTUGUESE

European Portuguese phonology:  
highly restrictive as far as coda-filling is concerned:

- filled codas are less frequent than empty codas
  - no complex codas
  - only /l/ ([ɬ]), /r/ and /S/ are admitted as coda-fillers  
e.g. Mateus & Andrade 2000)

But:

*Word-finally,*

- 'extra-heavy rhymes'
- codas filled by consonants different  
/S/.

(see, e.g., Veloso 2008, 2009, forthcoming)

Unattested word-medially: \*['təks.tu], \*[laps.tu]

J. Veloso, P. T. Martins. 2010. Phonotactic Constraints and Word-Demarcation in Romance. *CUNY Conference on the Word in Phonology*. City University of New York, January 2010. Handout.

**"PROSODIC TOLERANCE  
OF THE WORD RIGHT BOUNDARY"  
(PTWRB)**

*(Veloso forthcoming)*

<b>Key</b>	
P = (European) Portuguese	Init = Initial
S = Spanish	Fin = Final
C = Catalan	$\emptyset\circ$ = precedes immediately
Seg=Segment	#=Word boundary
Seq=Segment combination	
. = Syllable boundary	
V, G, N, S = Vowel, Glide,	
Nasal, Palatal Fricative	
C = Consonant	

**Declarative Phonology-Based Formalizations  
of Possible "PTWRB Phenomena"  
and Other Word-Boundary- Sensitive  
Phonotactic Constraints in Romance**

P.1: Prohibition of word-initial /k/, /ɲ/ and /ɾ/ in European Portuguese

[ $\text{Seq} = (\kappa \vee \eta \vee \tau)$ ]  $\rightarrow \sim [\#_{\text{Init}} \emptyset \circ \text{Seq}]$

P.2: PTWRB in European Portuguese

[ $\text{Seq} = ((n) \vee ((k \vee p)_S) \vee (VGN) \vee (VGS)) \rightarrow ([\text{Seq} \emptyset \#_{\text{Fin}}] \wedge (. = \#_{\text{Fin}})]$

S.1 : Word-final /d/-codas in Iberian Spanish

[ $\text{Seq} = (d)$ ]  $\rightarrow [(\text{Seq} \emptyset \#_{\text{Fin}}) \wedge (. = \#_{\text{Fin}})]$

C.1 : Word-final /dʒ/-codas in Catalan

[ $\text{Seq} = (d_3)$ ]  $\rightarrow [(\text{Seq} \emptyset \#_{\text{Fin}}) \wedge (. = \#_{\text{Fin}})]$

**FINAL REMARKS**

1 – Some phonotactic constraints can be accepted as word-boundary cues at least in some languages.

2 – Apart from the descriptive interest of this regularity, its relevance is twofold:

- a) it can explain how hearers may identify word-boundaries in speech processing tasks;
- b) it may be useful for the development of automatic tools for word demarcation within speech continua.

3 – It must be added, though, that in languages where PTRWB is found, it is a sufficient but unnecessary condition for word boundary identification.

4 – This kind of linguistic data offer us an extra amount of evidence favouring the word as a linguistic domain/unit and the necessity of including phonological aspects among the “wordhood criteria”.

5 – Declarative Phonology-based formalisms (Scobbie et al. 1996; Angoujard 2006) offer adequate descriptions of all relevant, surface-observable phonotactic regularities of the lexicon of a given language.

- REFERENCES**
- Anderson, J. M. 1965. The demarcative function. *Lingua*. 13: 185-188.
- Angoujard, J.-P. 2006. *Phonologie Déclarative*. Paris: CNRS.
- Eades, D.; Hajek, J. 2006. Gayo. *Journal of the International Phonetic Association*. 36(1): 107-115.
- Glessgen, M.-D. 2007. *Linguistique romane. Domaines et méthodes en linguistique française et romane*. Paris: Armand Colin.
- J. Veloso, P. T. Martins. 2010. Phonotactic Constraints and Word-Demarcation in Romance. *CUNY Conference on the Word in Phonology*. City University of New York, January 2010. Handout.
- Hargus, S.; Beavert, V. 2006. Word-initial clusters and minimality in Yakima Sahaptin. *Phonology*. 23: 21-58.
- Jones, D. 1931. The ‘word’ as a phonetic entity. *Le Maître Phonétique*. 36: 60-65. In: W. E. Jones, J. Laver (Eds.), *Phonetics in Linguistics. A Book of Readings*. London: Longman, 154-158.
- Kager, R. 1995. The metrical theory of word stress. In: J. A. Goldsmith (Ed.), *The Handbook of Phonological Theory*. Oxford: Blackwell, 367-402.
- Keane, E. 2004. Tamil. *Journal of the International Phonetic Association*. 34(1): 111-116.
- Khatiwada, R. 2009. Nepali. *Journal of the International Phonetic Association*. 39(3): 373-380.
- Martlett, S. A. et al. 2005. Seri. *Journal of the International Phonetic Association*. 35(1): 117-121.
- Masaquiza, F. C.; Martlett, S. A. 2008. Salasaca Quichua. *Journal of the International Phonetic Association*. 38(2): 223-227.
- Mateus, M. H. M. et al. 2003. Gramática da Língua Portuguesa. 5th ed. Lisboa: Caminho.
- Mateus, M. H. M.; Andrade, E. 2000. *The Phonology of Portuguese*. Oxford: Oxford University Press.
- Navarro Tomás, T. 1926. *Manual de pronunciación española*. Madrid: Junta para Ampliación de Estudios e Investigaciones Científicas / Centro de Estudios Históricos.
- Padayodi, C. M. 2008. Kabiye. *Journal of the International Phonetic Association*. 38(2): 215-221.
- Quilis, Antonio (1993): *Tratado de fonología y fonética españolas*. Madrid: Gredos.

- Scobbie, J. M.; Coleman, J. S.; Bird, S. 1996. Key Aspects of Declarative Phonology. In: J. Durand & B. Laks (Eds.), *Current Trends in Phonology: Models and Methods*. Manchester: ESRI/University of Salford, II, 685-709.
- Soderberg, C. D.; Olson, K. S. 2008. Indonesian. *Journal of the International Phonetic Association*. 38(2):209-213.
- Urua, E. 2004. Ibibio. *Journal of the International Phonetic Association*. 34(1): 105-109
- Van Der Hulst, H.; Van De Weijer, J. 1995. Vowel harmony. In: J. A. Goldsmith (Ed.). *The Handbook of Phonological Theory*. Oxford: Blackwell, 495-534.
- Veloso, J. (forthcoming). Rimes /VGNS/ en position finale de mot en portugais: une contrainte «sensible au mot». *Proceedings of the XXV International Congress of the Société de Linguistique Romane* [Innsbruck, 2007].
- Veloso, J. 2008. Coda-avoiding: Some Evidence from Portuguese. *Romanitas*. 3.
- <http://humanidades.uprrp.edu/romanitas>.
- Veloso, J. 2009. Découpage de continuums phonétiques en mots: Critères formels vs. indices substantiels. In : O. Crouzet, A. Tifrit & J.-P. Angoujard (Eds). *Proceedings of JEL'2009/IEG'2009. 6èmes Journées d'Etudes Linguistiques*. Nantes: Université de Nantes, 85-90.
- J. Veloso, P. T. Martins. 2010. Phonotactic Constraints and Word-Demarcation in Romance. *CUNY Conference on the Word in Phonology*. City University of New York, January 2010. Handout.